

# AUGUST 9, 2020

## Nineteenth Sunday in Ordinary Time

SACRED HEART PARISH (SH); SAINTS CYRIL & METHODIUS PARISH (SSCM)  
shsscm.org

### MONDAY, August 10

*Saint Lawrence, deacon and martyr; feast*  
No Mass

### TUESDAY, August 11

*Saint Clare, virgin; memorial*  
No Mass

### WEDNESDAY, August 12

**6:00 p.m.** SH Chapel, Sacrament of Penance /  
Confessions

### THURSDAY, August 13

**6:00 p.m.** SH, Sunday Eucharist

### FRIDAY, August 14

*Saint Maximilian Kolbe, priest and martyr; memorial*  
No Mass

### SATURDAY, August 15

*Solemnity of the Assumption of the Blessed Virgin Mary*

*Twentieth Sunday in Ordinary Time*

**5:00 p.m.** SH, Sunday Eucharist

### SUNDAY, August 16

**8:00 a.m.** SSCM, Sunday Eucharist

**9:30 a.m.** SH, Sunday Eucharist

### FOR THE WEEK

#### Scripture Readings

**Monday:** 2Cor 9:6-10 Jn 12:24-26

**Tuesday:** Ez 2:8-3:4 Mt 18:1-5, 10, 12-14

**Wednesday:** Ez 9:1-7; 10:18-22 Mt 18:15-20

**Thursday:** Ez 12:1-12 Mt 18:21-19:1

**Friday:** Ez 16:1-15, 60, 63 Mt 19:3-12

**Saturday:** Rv 11:19; 12:1-6, 10

1Cor 15:20-27 Lk 1:39-56

**Sunday:** Is 56:1, 6-7 Rom 11:13-15, 29-32  
Mt 15:21-28

#### Remember in your prayers the following Catholic clergy:

Pope Francis, Bishop Brendan Cahill, Bishop Emeritus David E. Fellhauer, Rev. Robert Knippenberg, Rev. Jacob Koether, Rev. Christopher Korang and Deacon Michael Vieira.

#### Mass Intentions

+Dominga Munoz; Parishioners of Saints Cyril & Methodius and Sacred Heart; +Edwin Krametbauer, +Martha Freytag, +Edwin Zapalac; +John Urban, +Vinc Urban

### OUR OFFERING TO GOD

#### Saints Cyril & Methodius Parish

Various Sunday Contributions: \$759.00

Online Giving through July 20, 2020: \$660.00

#### Sacred Heart Parish

Various Sunday Contributions: \$2,195.00

Online Giving through July 20, 2020: \$465.00

## **Message from the Pastor**

Bishop Brendan continues to allow us to have scheduled times for the Sacrament of Penance (confessions) and for larger assemblies for Mass. Scheduled confessions and Masses are listed for the week in the bulletin. For now, I will hear confessions in the chapel of Sacred Heart Church on Wednesday evenings, 6:00 – 6:30 PM. Please call the office if you need a later time on Wednesday or another day / time. Also for now, the Thursday evening Mass is celebrated at Sacred Heart Church as a Sunday Eucharist. Overall, please remember: **the dispensation from Sunday obligation to attend in person given by Bishop Brendan is extended through August.** With this, I ask for everyone to remember the following:

- If you are sick or have a temperature please stay at home.
- Bishop Brendan encourages people over the age of 65 and people with a heart condition or diabetes, who are overweight, or have other underlying at-risk conditions, to stay at home.
- A mask is to be worn as you enter the church, before entering a pew, during the communion procession, while leaving a pew, and while standing together and talking inside or outside the church.
- Everyone should sanitize their hands when entering and leaving a church.
- Everyone should maintain proper distancing (six feet apart) at all time when in a church or gathered outside. Those of the same household do not need to follow this directive.

If you are not attending Sunday Eucharist at this time, please remember to pick up a copy of the Sunday “At Home Liturgy of the Word” (AHLW) at the main entrances of both churches. The Sunday AHLW can also be found on our website, [shsscm.org](http://shsscm.org). In this way your family can participate in Sunday prayer more fully with the rest of the universal Church. The parish bulletin can also be found on our website and at the main entrances. Both churches are open daily at least from 10 AM to 7 PM. Let us hold each other in spiritual communion.

*El obispo Brendan continúa permitiéndonos tener horarios programados para el Sacramento de la Penitencia (confesiones) y para asambleas más grandes para la misa. Las confesiones y misas programadas se enumeran para la semana en el boletín. Por ahora, escucharé confesiones en la capilla de la Iglesia del Sacred Heart los miércoles por la noche, de 6:00 a 6:30 PM. Llame a la oficina si necesita un horario posterior el miércoles u otro día / hora. También por ahora, la misa del jueves por la noche se celebra en la Iglesia del Sacred Heart como una Eucaristía dominical. En general, recuerde: **la exención de la obligación dominical de asistir en persona dada por el obispo Brendan se extiende hasta agosto.** Con esto, les pido a todos que recuerden lo siguiente:*

- *Si está enfermo o tiene temperatura, quédese en casa.*
- *El obispo Brendan alienta a las personas mayores de 65 años y a las personas con una afección cardíaca o diabetes, que tienen sobrepeso o que tienen otras condiciones de riesgo subyacentes, que se queden en casa.*
- *Se debe usar una máscara al entrar a la iglesia, antes de ingresar a un banco, durante la procesión de comunión, al salir de un banco y al estar de pie juntos y hablando dentro o fuera de la iglesia.*
- *Todos deben desinfectar sus manos al entrar y salir de una iglesia.*
- *Todos deben mantener un distanciamiento adecuado (a seis pies de distancia) en todo momento cuando estén en una iglesia o reunidos afuera. Los del mismo hogar no necesitan seguir esta directiva.*

*Si no asiste a la Eucaristía dominical en este momento, recuerde recoger una copia del domingo “La Liturgia de la Palabra en el hogar” (LPH) en la entrada principal de la iglesia. El LPH dominical también se puede encontrar en nuestro sitio web, [shsscm.org](http://shsscm.org). De esta manera su familia puede participar en la oración dominical de manera más completa con el resto de la Iglesia universal. El boletín parroquial también se puede encontrar en nuestro sitio web y en la entrada principal. Ambas iglesias están abiertas todos los días al menos de 10 a.m. a 7 PM. Abracémonos unos a otros en comunión espiritual.*

Peace / Paz, Eddie Winkler

## **PLEASE, PRAY FOR THE SICK.**

Giselle Aguillon, Andrea & Jerry Alvarado, Agnes & Leonard Barta, Carol Barta, J. D. Bartek, Della Bartos, Bennie Beale, Angeline Boehnke, Dawn Bratton, Ted Bratton, Dub Brazzel, Kenneth Brosch, Barbara Charba & family, Ben Charba, Linda Clabourne, Jackie Coldewey, Analea Del Rio, John Demny, Emma Dunham, Emery Eldridge, Jena Ermis, Mason Ermis, E.J. Filip, Rafael Estrada Flores, Leroy Florus, Cathy Frazier, Rhonda Freytag, Doris & Lonnie Garbade, William J. Gosch, Jill Borel Gough, Betty & Raymond Harbich, Lincoln Hardy, Vicki Hartzell, Roy Henderson, Lenore Hernandez, Estella & Ed Hughes, Joyce Hutcherson, Karen Janak, Wrenda Joost, Charlie Jurak, Merlene & Ed Jurek, Greg Kadlub, Sharyn Kahlden, Carolyn Kallus, Johnny Kallus, Frank Kelly, Daniel Kocian, Ronnie Koncaba, Nadine Krischke, Bridget Lev, Georgie & Joe Lev, David Lev, Maria Angelse Manzano & Family, Anthony Martin, Kim McCoy, Chuck Meyer, Margaret & Victor Molnoskey, E. Norma Montoya, Linda Munos, Gene Nance, Peggy Napier, Adela Netro, Earline & Bennie Okruhlik, Evelyn Okruhlik, Rudy Patek, William Psencik, Frances Perales, Connie Perales, Almeda Poth, Evelyn & Bubba Pritchard, Samantha Ramirez, Norm Ratliff, Richard Ratliff, Mariana Reyes, Barbara Richter, Juanita Rosas, Mike Schulze, Felicia Smith, Brandon Smolik, Janet Stanley, Lynn Stanley, Bradley Stavinoha, Edward Stech, Rebecca Steffek & family, Skylar Stephens, Evelyn Syrinek, Janice & James Taubert, Victor Tichacek, Jacob Vargas, Bruce Vecera, Felix Velasquez, Stella Velasquez, Julia Webster and Ervan Zouzalik.